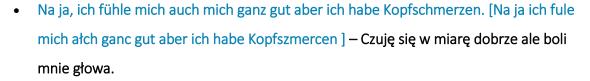
Lekcja 19: Halo! Pogotowie? Potrzebuję pomocy! Umówię Panią do lekarza, wzywanie pogotowia.

CYKL LEKCJI :ŚWIADOMA OPIEKUNKA – BEZPIECZNY PODOPIECZNY

- Hallo Bartek! [halo Bartek] Witaj Bartku!
- Hallo Karolina!
- Wie fühlst du dich heute? Bist du gesund? [Wi fulst du dich hojte? Bist du gezund?] – Jak się dzisiaj czujesz? Jesteś zdrowy?
- Ja, ich bin gesund. Ich fühle mich gut. Danke, und wie fühlst du dich? [Ja, ich bin gezund. Ich fule mich gut. Danke, und wi fulst du dich?] – Tak





- Es tut mir leid. Möchtest du vielleicht Kopfschmerztabletten? . [Es tut mir lajd. Muchtest du filajcht Kopfszmerctabletten?] – Przykro mi. Może chciałabyś tabletkę od bólu głowy?
- Nein, danke. Ich muss einfach mehr Wasser trinken. [Najn, danke ich muss mer Waser trinken] -Nie. Dziękuję. Muszę po prostu pić więcej wody.
- Seit wann hast du Kopfschmerzen? [Zajt wan hast du kopfszmercen?] od kiedy boli cię głowa?
- Seit heute Morgen. [Zajt hojte morgen] od rana.
- Vielleicht solltest du heute im Bett bleiben? [filajcht zoltest du hojte im Bet blajben] –
 Może powinnaś dziś zostać w łóżku.
- Nein, ich habe kein Fieber. [Najn, ich habe kajn Fiber] Nie, nie mam przecież gorączki.
- Ok und vielleicht solltest du zum Arzt gehen? [Ok und filajcht zoltest du zum Arct gejen?] – Dobrze ale może powinnaś isć do lekarza?



- Nein, ist gut. Ich fühle mich gut. Ich habe nur Kopfschmerzen. [Najn, ist gut. Ich fule mich
 gut. Ich habe nur Kopszmercen] Nie. Jest dobrze. To tylko ból głowy.
- Gut. Dann gute Besserung! [Gut. Dan gute Beserung!] dobrze. W takim razie
 szybkiego powrotu do zdrowia!
- Danke! [Danke] Dziękuję!

•

Ich bin Betreuerin von Frau Müller. Frau Müller fühlt sich heute schlecht [Ich bin Betrojerin fon Frał Muler, Frał Muler fult zich hojte szlecht] – jestem Opiekunką Pani Müller. Pani Muler źle się dziś czuje.

sich schlecht fühlen [zich szlecht fulen] – źle się czuć

Sie ist heute sehr schwach [Zi ist hojte zer szwach] – Ona dziś jest bardzo słaba.

Sie ist heute müde [Zi ist hojte mude] – Ona jest dziś zmęczona

Sie schläft den ganzen Tag [Zi szleft den gancen Tag] – Ona śpi cały dzień

Sie schläft die ganze Nacht nicht. [Zi szleft di ganze Nacht nicht] – Ona nie śpi przez całą noc.

Sie braucht Einschlaftabletten [Zi brałcht Ajnszlaftableten] – Ona potrzebuje tabletek nasennych

Die Eischlaftabletten [di Ajnszlaftableten] – tabletki nasenne

Die Beruhigungstabletten [di Beruigungstableten] – tabletki uspokajające

Frau Müller ist krank. Sie leidet an Grippe. Ich will mich nicht anstecken. [Frał Muler ist krank, zi lajdet an Gripe. Ich wil mich nicht anszteken] – Pani Müller jest chora, ona cierpi na grypę. Nie chcę się zarazić.

sich anstecken [zich anszteken] – zarazić się

Die Grippe ist ansteckend [di Gripe ist ajnsztekend] – Grypa jest zaraźliwa

ich will mich nicht anstecken [ich wil mich nicht anszteken] – nie chcę się zarazić

ansteckend [ansztekend] – zaraźliwy/a

Der Arzt <u>muss</u> sie untersuchen [der Arct mus zi unterzuchen] – Musi zbadać ją lekarz

Der Arzt soll sie untersuchen [der Arct zol zi unterzuchen] – lekarz powinien ją zbadać.

Ich muss Ihnen den Blutdrück messen [Ich mus Inen den Blutdruk mesen] – muszę zmierzyć Pani ciśnienie.

Sie haben sehr hohen / niedrigen Blutdrück! – Ma Pani bardzo wysokie/ niskie ciśnienie.

Sie haben sehr hohen / niedrigen Blutzucker. [Zi haben zer hoen/ nidrigen Blutcuka] Ma pani bardzo wysoki/ niski cukier

hoch [hoh]- wysoki

niedrig [nidrig] niski

Sie müssen Insulin einspritzen [Zi musen Insulin ajnszpricen] musi Pani sobie wstrzyknąć insulinę.

Frau Müller hat Wunde am Arm [Frał Muler hat Wunde am Arm] Pani Müller ma ranę na ręce.

Herr Bauer hat Wunde am Bein [Herr Baler hat Wunde am Bajn] Pan Bauer ma rane na nodze.

Ich mache Ihnen den Verband [Ich mache Inen den Ferband] Zrobię Pani opatrunek

Ich rufe den Arzt an! [Ich rufe den Arct an] – dzwonie do / po lekarza.

UMAWIANIE WIZYTY U LEKARZA:



- Hier Praxis dr Seidel [Hir Praxis dokror Zajdel] Przychodnia doktora Seidel
- Guten Tag. Ich brauche einen Termin bei Doktor Seidel [Guten Tag ich brałche ajnen
 Termin baj Doktor Zajdel] Dzień dobry. Chciałabym termin wizyty u doktora Seidel.

LUB:

- Ich brauche einen Termin für Frau Müller bei Doktor Seidel [Ich brałche ajnen Termin fur Frał Müller bei Doktor Zajdel] Chciałabym umówić Panią Müller do doktora Seidel
- Guten Tag. Gut, und waren Sie schon bei uns? [Guten Tag und waren Zi szon bej uns?] Dzień dobry. Dobrze, a czy była już Pani u nas?
- Guten Tag. Und war Frau Müller schon bei uns? [Guten Tag und wa Frał Muller szon baj uns?] Dzień dobry, a czy Pani Müller już u nas była?
- Ja vor einen Monat [Ja for ajnen Monat] Tak przed miesiącem/ Ja vor zwei Wochen [Ja for cwaj Wochen] tak przed 2 tygodniami
- Ja ich war schon bei Ihnen aber ich weiß nicht wann [ja ich war szon baj inen, aber ich wajs nicht wan] Byłam już u Państwa ale nie pamiętam kiedy.
- der Arzt ist am Freitag von 10 17 Uhr da. Hmmm, also Freitag um 13 Uhr, geht das?
 [der Arct ist am Frajtag von zejn bis sibcejn Ur da. Hmmm also Freitag um drajcejn Ur.
 Gejt das?] Lekarz jest w piątek w godzinach od 10 do 17, hmmm to może piątek o godzinie 13? Czy tak może być?

- geht das? [gejt das?] czy tak może być?
- ja, das geht [ja das gejt] tak może być
- dann bis Freitag [dan bis Frajtag] A więc do piątku!
- Ja bis Freitag, Aufwiederhören [ja bis frajtag, alfwiderhuren] tak, do piątku! Do usłyszenia!

Aufwiederhören! [Atfwiderhuren] – do ustyszenia!

Aufwiedersehen! [Alfwiderzejen] – do zobaczenia!

WZYWANIE POGOTOWIA

- 1. Zachowaj spokój
- 2. Wybierz bezpłatny numer 112
- 3. Przedstaw się i powiedz co się stało
- 4. Podaj adres!



- Hallo! Ich bin Betreuerin von Frau Müller [Halo ich bin Betrojerin fon Frał Müler] Jestem opiekunką Pani Müller
- Ich brauche Hilfe [Ich brałche Hilfe] potrzebuję pomocy!
- Frau Müller braucht Hilfe [Frał Müller brałcht Hilfe] Pani Müller potrzebuje pomocy
- Frau Müller braucht Krankenwagen [Frał Müller brałcht Krankenwagen] Pani Müller potrzebuje karetki

Frau Müller / Herr Bauer ist..... [Frał Müller / Herr Bałer ist] – Pani Müller / Pan Bauer jest

- bewusstloss [bewustlos] nieprzytomny/a
- sehr krank [zer krank] bardzo chora
- sehr schwach [zer szwach] bardzo słaba

Frau Müller / Herr Bauer hat [Frał Müller / Herr Bałer hat] – Pani Müller / Pan Bauer ma....

- hohen Fieber [hoen Fiber] wysoką gorączkę
- hohen / niedrigen Blutdruck [hoen / nidrigen Blutdruk] wysokie/ niskie ciśnienie krwi
- hohen / niedrigen Blutzucker [hoen / nidrigen Blutzucker] wysoki/ niski cukier we krwi
- Herzbeschwerden [Hercbeszwerden] problemy z sercem

| Kommen Sie bitte schnell [komen Zi bite | sznel] – proszę szybko przyjechać |
|---|-----------------------------------|
| Meine Adresse ist [maine Adres | e istl – mói adres to: |